ANUL IV. — Nr. 950

EDIŢIA A DOUA

VINERI, 20 SEPTEMBRIE 1891

Adevĕrul

Să te fereştĭ, Române! de cuĭŭ strein în casă.
V. Alexandri.

ADMINISTRAŢIA
111, — BULEVARDUL ELISABETA, — 111

DIRECTOR POLITIC: ALEX. V. BELDIMANŬ

REDACŢIA
111, — BULEVARDUL ELISABETA, — 111

Bucureştĭ, 19 Septembre 1891.

FOLOASELE DINASTIEĬ

VI

Am ajuns la ultimul punct pe care am voit să'l cercetez în seria de articole apărute de curînd în capul acestuĭ ziar sub titlul *Foloasele Dinastieĭ*.

Este vorba de a examina *dacă a sunat ceasul de a lucra pentru o schimbare a formeĭ de guvernămînt.*

Cercetarea acestuĭ punct important mĕ sileşte a respunde maĭ înainte la unul din argumentele dinasticilor, care, la prima vedere, pare a fi din cele maĭ temeinice.

Eĭ zic:

Chiar dacă am admite că Dinastia streină la noĭ nu poate fi trainică, că dînsa este impopulară, că este vremelnică şi poate fi considerată numaĭ ca un rĕŭ necesar, totuşi nu trebuie încă să o resturnăm, fiind-că resturnarea eĭ ar putea să expuie Ţara la primejdiĭ de tot felul, atât din afară cât şi din lăuntru.

Mănţinerea Dinastieĭ a ajuns dar a nu maĭ fi, chiar în ideia dinasticilor noştri, de cât o cestiune de *oportunitate politică*.

Această mărturisire pe care o auzim zilnic din gura celor maĭ înfocaţĭ susţiitorĭ aĭ Domnieĭ streine este deja în sine destul de caracteristică pentru a zugrăvi starea de decădere în care a ajuns Dinastia Hohenzollern-Sigmaringen în România.

O Dinastie, care se apără numaĭ cu asemenea argumente oportuniste, este osândită maĭ dinainte.

Dar să vedem dacă chiar aceste slabe argumente pot avea o oarecare trecere.

Dinasticiĭ se tem:

1. Că, în afară, resturnarea Dinastieĭ streine ar provoca, *în starea actuală* a Europeĭ, o acţiune primejdioasă pentru noĭ, din partea Puterilor marĭ.

2. Că, în lăuntru, Ţara ar fi expusă la frământărĭ grave ce s'ar produce prin schimbarea formeĭ de guvernămînt.

Asemenea temerĭ merită de a fi cercetate cu toată seriozitatea, căcĭ ele pot isvorî dintr'un simţimînt respectabil de grijă patriotică; eŭ însu-mĭ, care scriŭ aceste rîndurĭ, declar fără sfială că, în ziua când m'aş convinge că mănţinerea sau resturnarea luĭ Carol I şi a Dinastieĭ ar putea pune în primejdie existenţa Ţăreĭ, maĭ bine mĭ-aş frînge condeiul de cât să jertfesc ureĭ mele contra Streinuluĭ, interesele vitale ale patrieĭ.

Dar în zădar îmĭ frămînt creeriĭ; nu vĕd cum şi de unde ne-ar veni primejdia, nicĭ din afară nicĭ din lăuntru.

Maĭ mult încă; o cercetare nepărtinitoare şi absolut obiectivă a împrejurărilor mĕ convinge, din contra, din ce în ce maĭ mult că mănţinerea Dinastieĭ streine nu poate fi de cât dăunătoare, ba chiar primejdioasă Ţăreĭ, şi că este datoria orĭ căruĭ bun Român de a lucra pentru o schimbare a formeĭ de guvernămênt.

Voiŭ începe prin a privi cestiunea din punctul de vedere exterior.

Carĭ ar putea fi urmările uneĭ resturnărĭ a Dinastieĭ streine în România, în starea actuală a Europeĭ?

Pentru a lămuri această cestiune n'avem nevoie să examinăm interesul ce ar avea fie care din Puterile cele marĭ, căcĭ, în acest moment Europa este împărţită în două taberĭ: de o parte tripla alianţă, adică Germania, Austro-Ungaria şi Italia; de alta Francia şi Rusia, iar Anglia şi Turcia staŭ în aşteptare.

Ce interes ar avea constelaţiunea franco-rusă de a privi cu ochi rĕĭ căderea Dinastieĭ şi ce primejdie ar putea isvorî pentru noĭ din partea acestor două Puterĭ într'un asemenea caz?

De Francia cred că nicĭ n'am nevoie să maĭ vorbesc în această privinţă.

Singura primejdie ar fi când Rusia ar voi să se folosească de o resturnare ce s'ar produce acĭ pentru a aduce pe Tronul Românieĭ un Suveran devotat intereselor ruseştĭ.

Dacă am presupune o asemenea eventualitate, poate oare cine-va să crează că cele-l'alte puterĭ vor consimţi ca să se împlânte pe valea Dunăreĭ o Dinastie rusească saŭ patronată de Rusia?

Noĭ înşi-ne am primi-o?

Rĕspunsul cel maĭ bun l'a dat Bulgaria. Acolo un popor slav a fost scos din noaptea uneĭ robiĭ seculare prin şiroaie de sânge rusesc. Bulgariĭ datoresc Rusieĭ renaşterea lor naţională, şi cu toate acestea, în ziua când Rusia a voit să le impuie un Suveran după placul eĭ, Bulgaria a mers până a uita datoria sa de recunoştinţă; ea a rezistat şi rezistă încă bărbăteşte şi cu succes cotropireĭ streine, susţinută fiind de alte Puterĭ adversare politiceĭ ruseştĭ.

De ce noĭ, carĭ nu avem nicĭ o afinitate de neam cu Rusiĭ, n'am opune o rezistenţă tot atât de eficace, constituindu-ne în Republică şi tăind ast-fel pofta or căreĭ cotropirĭ sub formă monarhică saŭ dinastică?

Aşa dar, resturnarea Dinastieĭ streine nu ne ar expune la nicĭ o primejdie din partea alianţeĭ franco-ruse.

Să trecem acum la tripla alianţă.

Dinasticiĭ cred saŭ maĭ bine, se prefac a crede că Germania, Austro-Ungaria şi, prin urmare, aliata lor Italia aŭ cuprins mănţinerea Dinastieĭ Hohenzollern-Sigmaringen în România în stipulaţiunile tripleĭ alianţe. Plecând de acĭ, eĭ susţin că, resturnând Dinastia, noĭ ne-am expune la o acţiune ostilă a acestor Puterĭ contra noastră.

Nu voiŭ susţine că o schimbare a formeĭ noastre de guvernămînt ar fi bine-vĕzută în acest moment la Berlin, Viena şi Roma. De sigur că convine bărbaţilor conducĕtorĭ aĭ tripleĭ alianţe de a avea în Bucureştĭ un agent puternic, care urmează orbeşte politica lor, fără a le cere nimic în schimb. Dar nu e vorba acĭ de ceea-ce place tripleĭ alianţe, ci de ceea-ce ne convine nouă Românilor şi de ceea-ce ar putea face Puterile tripleĭ alianţe contra noastră, în cazul când ne-am emancipa de tutela lor interesată, prin proclamarea Republiceĭ.

Incerca-vor ele de a susţine Dinastia Hohenzollern-Sigmaringen prin mijloace violente?

Provoca-vor ele un mare rĕzboiŭ intervenind în favoarea luĭ Carol I?

Ar fi o copilărie de a se teme de o asemenea eventualitate.

Cum ar putea tripla alianţa să provoace o conflagraţiune generală pentru a susţine un satelit nesigur, când Rusia s'a sfiit şi se sfieşte de a interveni în Bulgaria contra luĭ Ferdinand de Coburg, pe care îl consideră ca un uzurpator?

Şi de ce Puterile tripleĭ alianţe ar face-o? De ce ar fi ele ostile Republiceĭ române? Ce le dă dreptul de a crede că un guvern republican în ţara noastră n'ar urma o politică tot atât de anti-rusească ca şi Carol I, dacă o asemenea politică ar fi priincioasă intereselor nóstre?

Rusia pravoslavnică şi autocrată nu s'a aliat ea oare cu Republica franceză? De ce Republica română nu s'ar putea alia cu orĭ-care Stat monarhic, când interesele eĭ ar cere-o?

Să nu mĭ se zică dar că resturnarea Dinastieĭ străine ne-ar expune la primejdiĭ din partea Puterilor tripleĭ alianţe.

Asemenea gogoriţe sunt bune pentru copiĭ şi pentru găgăuţĭ; la oamenĭ serioşĭ ele nu pot provoca de cât o dispreţuitoare ridicare din umerĭ.

Din contră, eŭ susţin că nicĭ o dată n'a fost un moment maĭ priincios pentru a recăpăta neatârnarea noastră politică de cât cel de astăzĭ. Prin înjghebarea celor două constelaţiunĭ a Puterilor marĭ, Europa se află într'un fel de echilibru pe care D. de Caprivi l'a semnalat în ultimul sĕŭ discurs pronunţat la Osnabrück. Această mărturisire a cancelaruluĭ german dovedeşte că a tot-puternicia Germanieĭ, care până azĭ tulburase echilibrul european, nu maĭ există. Ea este cumpănită prin alianţa franco-rusă. Când putea-vom dar găsi un moment maĭ oportun pentru a ne scutura de jugul odios care apasă pe această Ţară, de cât astăzĭ, când Puterile cele marĭ, neutralizându-se între ele, ne pun în poziţiunea fericită de a putea recăpăta libertatea noastră de acţiune?

In afară dar, nu avem nicĭ o primejdie de temut şi momentul este chiar oportun.

Să ne întoarcem privirile în lăuntru.

Şi acĭ dinasticiĭ ne zugrăvesc cu culorĭ din cele maĭ negre urmările ce ar decurge din rĕsturnarea Dinastieĭ. Eĭ pun înaintea ochilor celor slabĭ de înger stafia competiţiunilor la Tron saŭ la presidenţia Republiceĭ.

Carĭ sunt competitoriĭ la Tron, Domnilor Dinasticĭ?

Numiţi-ĭ, ca să'ĭ discutăm, căcĭ eŭ nu'ĭ cunosc!

Poate îĭ veţĭ găsi în rîndul D-tre; naţiunea însă îĭ ia în rîs şi îĭ pune în rîndul luĭ Ciubăr-vodă al nemuritoruluĭ Alexandri.

Nu vĕ faceţĭ iluziĭ! Printre atâtea rele, Carol I a făcut şi un mare bine acesteĭ Ţărĭ: *El a ucis ideia monarhică!* Suferinţele prin care a trecut în 25 de anĭ aĭ Domnieĭ străine, aŭ îmbătrânit poporul român fără vreme şi l'aŭ făcut matur pentru a se guverna singur. Am devenit republicanĭ vĕzînd şi simţind relele Monarchieĭ. Singurul regim posibil după Carol I este un *regim pămîntean sub forma republicană şi domocratică!*

Vĕ temeţĭ că un asemenea regim va frămînta Ţara dând dreptul fie căruĭ cetăţean de a aspira la cea maĭ înaltă funcţiune a Statuluĭ?

Unde vedeţĭ o primejdie în schimbarea periodică a persoaneĭ Capuluĭ Statuluĭ, când vom avea stabilitatea şi aplicarea sinceră a instituţiunilor?

In curs de 25 de anĭ, capul Statuluĭ nu s'a schimbat; avut-am oare stabilitate? N'am asistat oare la frămîntărĭ de tot felul?

Voĭ singurĭ mărturisiţĭ că Dinastia e vremelnică, că dînsa se mărgineşte astă-zĭ în persoana Regeluĭ Carol. Dar nu vĕ gândiţĭ la ziua de mâine? Şi când zic mâine, zic după câţĭ-va anĭ. Voiţĭ ca o altă Dinastie streină să ne fie impusă din afară? Ştiţĭ din cotro va bate vêntul în ziua când Carol I nu va maĭ fi?

La aceste obiecţiunĭ dinasticiĭ respund:

Aşa este; aĭ dreptate; toate sunt bune, dar pe cine să punem Preşedinte?

Auzĭ întrebare!

Pare că Francezĭĭ ş'aŭ închipuit, două zile înainte de a 'l alege, că D. Carnot va fi preşedinte al Republiceĭ?

Par'că printre bărbaţiĭ noştri fruntaşĭ din toate partidele n'ar fi unul destoinic de a păzi cu sfinţenie Constituţiunea şi de a reprezenta Statul român?

In adevĕr! Un preşedinte de Republică ar fi român cu inimă; el n'ar bate din picior pentru a stoarce Parlamentuluĭ concesiunea Strusberg, nicĭ fortificaţiĭ pentru Grüson et comp, el n'ar cumpăra în fie-care an câte o moşie; el n'ar fi interesat în cutare saŭ cutare fabrică; el n'ar aduna milioane pentru zile negre; el n'ar ţinea o Curte, din care fetele noastre ar eşi compromise; el n'ar dispune de destinele Ţăreĭ în taină şi după plac, fără ştirea naţiuneĭ, a Parlamentuluĭ şi a miniştrilor; în fine, el n'ar face politica sa personală, ci politica Ţăreĭ.

Iată deosebirea ce ar fi între un Preşedinte al Republiceĭ române şi între un Rege străin de lege şi de neam, care a făcut din România un câmp de exploatare.

Toate aceste, poporul român le simte, generaţiunea de azĭ le ştie şi cea de mâine le va şti încă maĭ bine.

Dovada că este ast-fel, o găsesc în tăcerea mormântală a confraţilor meĭ dinasticĭ. Nu s'a găsit nicĭ unul spre a mĕ combate, spre a ridica mănuşa pe care *Adevĕrul* a aruncat'o susţiitorilor Dinastieĭ.

Cine tace, consimte!

Trec dar înainte şi termin adresându-mĕ Ţăreĭ întregĭ:

In faţa dovezilor necontestabile şi necontestate pe carĭ le am dat că Dinastia străină este nu numaĭ nefolositoare dar şi rĕŭ-făcĕtoare acesteĭ Ţărĭ; în faţa stăreĭ de degradare în care Ea a ajuns, în faţa tristeĭ perspective pe care Dînsa ne-o făgădueşte în viitor, în faţa împrejurărilor priincioase carĭ se prezintă în Europa şi a simţimîntuluĭ aproape unanim ce zace în toate conştiinţele româneştĭ, cred că sînt în drept a striga:

A sunat ceasul de a ne da mâna pentru a ne scutura de Străin şi de străinismul care de un pătrar de secol se resfaţă în capul Ţăreĭ.

Să trăiască Republica română!

Dunăreanul.

TELEGRAME

VIENA, 18 Septembre. — Arhiducele Carol Ludovic a primit în numele Impĕratuluĭ pe membriĭ congresuluĭ statistic. Contele Kalnoky, ministrul de resbel general de Bauer şi alţĭ miniştriĭ eraŭ de faţă.

Arhiducele a făcut să i se prezinte membriĭ biurouluĭ congresuluĭ şi a vorbit mult timp cu delegaţiĭ Rusieĭ, Norvegieĭ, Portugalieĭ şi aĭ Grecieĭ.

PETERSBURG, 18 Septembrie. — Inmormântarea mareĭ ducese Alexandra s'a făcut erĭ cu ceremonialul obişnuit în presenţa perecheĭ imperiale, a prinţilor, principeselor şi a demnitarilor. In timpul dimineţeĭ o mulţime imensă venise să vază corpul.

CERNOVITZ, 18 Septembrie. — Congresul eclesiactic ortodocs s'a deschis de comisarul imperial.—Archiepiscopul ortodocs a salutat pe membriĭ congresuluĭ, şedinţa s'a ridicat după constituirea biurouluĭ.

ORADEA-MARE, 18 Septembrie. — D. Tisza, fostul preşedinte al Consiliuluĭ, a rostit un discurs în care a expus motivele retragerii sale; a zis apoĭ că pacea poate fi menţinută chiar în împrejurărĭ grave; el este convins că pacea nu va fi turburată cu toate sacrificiile impuse tutulor naţiunilor prin situaţiunea streină.

SOFIA, 18 Septembrie. — Construcţia drumuluĭ de fier de la Sofia la Pernik (32 kil.) s'a concedat caseĭ franceze Guilloux cu preţ de 4,693,500 francĭ. Maĭ eraŭ încă 3 concurenţĭ: o casă englezească, una austriacă şi treĭ bulgare.

Sinuciderea luĭ Boulanger

PARIS, 18 Septembre. — **O depeşă din Bruxel anunţă că generalul Boulanger s'a sinucis la 11-30 cu un foc de revolver ce şi-a tras în ureche pe mormîntul D-neĭ de Bonnemain.**

(Amănunte) în pag. II-a

BOALA REGINEĬ

PALANZA, 18 Septembre.—*Doctorul Theodory comunică că sănătatea M. S. Regineĭ Românieĭ continuă a fi destul de satisfăcătoare. Cu toate astea durerile intermitente la ceafă turbură câte odată somnul M. S.*

CAROL I LA MONZA

MONZA, 18 Septembrie, 2 ore dimineaţa. — *Regele Carol a sosit la 6 ore seara într'un tren regal pus la dispoziţia sa de la Laveno; El a fost primit la gară de Regele Humbert, ducele d'Aosta, contele de Turin, D. di Rudini şi autorităţile. Ceĭ doi regi s'aŭ îmbrăţişat în mod cordial. După prezentarea suitelor lor respective, ceĭ doĭ Suveranĭ s'aŭ dus în trăsură la castel, unde Regele Românieĭ a fost primit de Regina Margareta. Un prânz de gală s'a dat la 8 ore.*

Olănescu la Brăila

Ziarele guvernamentale aŭ trîmbiţat călătoria D-luĭ Const. Olănescu la Brăila şi la Galaţĭ: Scopul eĭ a fost de a inspecta funcţionarea docurilor carĭ s'aŭ clădit în aceste două porturĭ.

Folositu-s'a D. ministru al lucrărilor publice de prezenţa sa în Brăila pentru a inspecta şi clădirea palatuluĭ administrativ ce se rădică în acest oraş?

Culpabilă negligenţă din partea D-luĭ ministru, care s'ar fi încredinţat că în Brăila s'a constituit o companie de exploatatorĭ neruşinaţĭ, carĭ aŭ decis a înzestra acest bogat port al Românieĭ cu un palat administrativ ca acela clădit în Bacăŭ de un evreŭ, a căruĭ culpabilitate nu este atât de mare ca aceia a nedemnuluĭ arhitect însărcinat cu privighierea lucrăreĭ.

Dacă prefectul judeţuluĭ nu este preşedintele aceleĭ societăţĭ, dar este incontestabil că el cunoaşte existenţa eĭ, că el o ocroteşte cu o părintească bunăvoinţă.

Dacă nu ar fi ast-fel, D. Suditu nu ar permite ca chiar de la începutul temelieĭ acesteĭ clădirĭ—care va costa **600 miĭ leĭ**,—caetul de sarcinĭ să fie călcat într'un mod scandalos, şi în profitul constructoruluĭ antreprenor.

D. Const. Olănescu nu a inspectat această însemnată lucrare, dar trimis'a măcar o anchetă pentru a se încredinţa de veracitatea denunţărilor apărute în coloanele *Adevĕruluĭ?*

Nicĭ aceasta nu a făcut'o: — Neertată nepăsare!

Extrag dintr'o scrisoare a D-luĭ Steri Ionescu, avocat şi fost membru în comitetul permanent, următoarele rândurĭ pe carĭ rog pe D. ministru lucrărilor publice să le citească:

Prin caetul de sarcinĭ, antrepenorul palatuluĭ administrativ din Brăila este obligat a face toată temelia şi zidăria cu var hidraulic de Marsilia. Antreprenorul, în unire cu comitetul permanent, aŭ convenit a întrebuinţa var hidraulic dintr'o carieră din ţară, şi se ştie că materialul din Marsilia este superior celuĭ din ţară, plus că se plăteşte statuluĭ şi o taxă de import; ast-fel că în calitate şi taxele ce urma să plătească, este o diferinţă de 100 leĭ la fie care vagon în minus după caetul de sarcinĭ; prin urmare folosul rĕmâne să se împartă în familie.

Temeliile palatuluĭ este obligat să le facă cu beton; în loc să pue piatră fărămată pentru cimentarea temelieĭ şi întărire, se pune pietrele micĭ rotunde şi late de rîŭ, care nu se poate lega şi întări cu ciment şi nu garantează o soliditate lucrăreĭ; cauza este că piatra fărămată costă cincĭ leĭ metru de fărămat; iarăşĭ un profit rĕmas pentru împărţeală.

Dacă de la temelie se violează caetul de sarcinĭ şi contractul, apoĭ la ce se poate aştepta judeţul cu înaintarea lucrărilor?

Sondajul terenuluĭ chiar nu s'a făcut regulat, în cât se poate la un moment dat să se surpe clădirea şi să cauzeze pagube şi nenorocirĭ.

Am vizitat palatul administrativ din Bacăŭ, tot ce poate fi maĭ infect. Toate camerile destinate pentru conservarea arhivelor sunt pline de apă, ast-fel că arhiva se conservă în camerile destinate puntru serviciile publice.

Acoperămăntul în stare deplorabilă: ploile strĕbat în toate părţile, ast-fel că este plin de egrasie; în tot anul se fac reparaţiĭ cu enorme cheltuelĭ, şi totul e zadarnic.

Şi cine este însărcinat a privighea stricta executare a lucrărilor conform caetuluĭ de sarcinĭ? D. arhitect Xenopol care primeşte **12 miĭ leĭ** pentru această privighere, care stă în Bucureştĭ şi care *a fost o singură dată în Brăila în interval de două lunĭ.*

Comitetul permanent a refusat oferta făcută de arhitectul Mihail, care se angaja cu **şapte miĭ leĭ** a sta în permanenţă şi a conduce lucrările.

Aşĭ dori să cunosc numele acestor bandiţĭ carĭ formaŭ comitetul permanent din Brăila, şi carĭ furaŭ din casa judeţuluĭ **cincĭ miĭ leĭ**; căcĭ sigur că aceştĭ *cincĭ miĭ leĭ* nu aŭ intrat în buzunarul D-luĭ Xenopol ci în ale Licinskilor brăilenĭ.

D. Sterie Ionescu a adresat o suplică D-luĭ Ministru al lucrărilor publice; reproduc din ea următoarele divulgărĭ:

Domnule Ministru,

La 10 Iunie expirat am reclamat Domnieĭ Voastre, că terenul pe care urmează să se clădească palatul administrativ din Brăila este maĭ mic decât planul cu doĭ metri şi jumĕtate, ast-fel că clădirea poate suferi inconveniente din toate punctele de vedere.

D-voastră pe cât m'am informat aţi cerut relaţie D-luĭ prefect local. Nu ştiŭ care va fi fost rĕspunsul prefectuluĭ; dar nicĭ până astă-zĭ nu s'a cumpĕrat terenul necesar, cu toate că săpăturile s'aŭ făcut şi s'aŭ pus temeliile în cea maĭ mare parte [şi casa pe care se zice că s'a cumpărat stă intactă].

Modul cum s'a început clădirea palatuluĭ, betonul de la temelie în cea maĭ mare parte se compune maĭ mult din piatră cu nisip, cât pentru ciment nu se pune maĭ nimic, pe la une locurĭ s'aŭ pus olane fărămate în loc de piatră. Am făcut analiza cărămizeĭ care s'aŭ adus pentru bolţĭ şi temeliĭ. E tot ce poate fi maĭ ordinar. O cărămidă a tras un litru şi un sfert de apă în câte-va ore, ast-fel că calitatea eĭ este foarte slabă. Am făcut expertiza cu oamenĭ competenţĭ; mi s'a spus că nu este bună nicĭ pentrn bordee, nu corespunde cărămizeĭ bine arsă, maĭ cu seamă pentru temeliĭ.

D. Ministru Olănescu, în urma primireĭ supliceĭ D-luĭ Steri Ionescu, nu a găsit nimic maĭ bine de făcut, de cât de a însărcina pe prefectul Suditu cu anchetarea acestor denunţărĭ.

Naivitate ne permisă unuĭ ministru inteligent ca D. Olănescu, de a însărcina pe protectorul unor bandiţĭ cu anchetarea potlogăriilor lor!

Şi dovadă că tot ceea-ce scriŭ este purul adevĕr, desfid pe D. Ministru Olănescu să facă cunoscut, prin *Monitorul oficial*, motivele mutăreĭ D-luĭ inginer Bujoi din Brăila, înainte de a fi terminat lucrarea cu care a fost însărcinat de ministerul lucrărilor publice.

Voiŭ reveni, dacă acest articol nu va izbuti a scoate pe Ministrul Olănescu din amorţeala în care a căzut.

Trebue să înţeleagă D-sa, că **Brăila nu poate rĕmânea prada unuĭ Suditu et C-ie.**

A. V. B.

BLARAMBERG JUDECAT DE CATARGIU

Iată raportul adresat de D. Lascar Catargiu, ministru de interne, eforilor spitalelor civile asupra inspecţiuneĭ sale:

D-lor Efori aĭ spitalelor civile din Bucureşti

Inspectând spitalul Colentina şi ospiciile Pantelimon şi Mărcuţa, în ziua de 8 Septembrie curent, însoţit fiind în această inspecţiune şi de D. Dr. Alexianu, directorul general al serviciuluĭ sanitar, am constatat următoarele:

La spitalul Colentina

1. *Lipsesc instrumente hirurgicale şi se cumpără cu bucata la trebuinţă, de şi s'a făcut cerere la Eforie de şapte lunĭ pentru procurarea instrumentelor necesare.*

2. Rufărie s'a găsit numaĭ *16 cămăşĭ spălate pentru toţĭ bolnaviĭ şi bolnavele din spital, cearşafurĭ curate numaĭ 112, adică numaĭ pentru 56 paturĭ,* socotit cât de puţin câte 2 cearşafurĭ de pat. *Pentru aproape 100 bolnavĭ carĭ fac băĭ pe toată ziua, nu s'a găsit de cât numaĭ 20 cearşafurĭ. In secţia prostituatelor sunt femeĭ, cărora nu li s'a dat cămăşĭ de schimb de 15 zile.*

3. Camerile izolate pentru boalele infecţioase *sunt cu zidurile crăpate în toate părţile şi cu pereţiĭ nevăruiţĭ.* Sobele din aceste camere sunt stricate şi în stare să fumeze. In aceste camere nu există lămpĭ şi noaptea sunt luminate cu o candelă pusă pe masă.

4. *Păinea ce se dă bolnavilor este crudă*

5. *Vasele de la cuhnie sunt nespoite şi negre pe dinăuntru.*

6. Privatele sunt într'o stare deplorabilă, murdare şi rĕŭ construite, din această cauză femeile bolnave în loc de a merge la privată, se pun pe oală, prin coridoare, şi apoĭ servitoarele le aruncă materiile fecale în latrine.

Ospiciul Mărcuţa

1. *Rufăria cu totul incomplectă.* Nu s'aŭ găsit de cât *7 cămăşĭ curate şi 4 cearşafurĭ.* Din numĕrul total al cămăşilor rezultă că *nu revine de cât câte o cămaşă şi jumătate de bolnav. Ismene nu există, perine curate nu se găsesc,* şi bolnaviĭ în ziua de Duminecă, cand s'a făcut inspecţiunea, nu şi-aŭ schimbat rufele. Sofrageria cu totul neglijată, murdară, nespoită şi zidăria în maĭ multe părţĭ stricată. *Sălile cu uşile stricate şi fără broaşte, ferestrele şi cercevelele stricate, geamurile nu se închid bine, geamurile lipsesc la maĭ multe ferestre şi marginile uşilor stricate şi o parte din cărămidă căzută.* La cuhnie vasele vechĭ, nespoite, tingirile negre pe dinăuntru şi murdare.

2. *Spălătoria cu tavanurĭ căzute, albiile în care se spală rufele, sparte şi crăpate.* In salonul femeilor cu plată *tavanul căzut, sobe stricate şi găurite în toate odăile. Latrinele infecte* cu găurĭ şi cu gropĭ. Biserica cu antreul cu totul deteriorat, maĭ ales în spre partea stranelor. In altar, bolta dărămată cu o gaură imensă, aşa că pune în pericol viaţa celor ce se află sub dênsa.

La ospiciul Pantelimon

1. *Pânea nu prea bine coaptă,* privatele nu sunt curate, *un singur medic secundar, căcĭ medicul primar se află la Sinaia cu o diurnă de 400 leĭ pe lună pe timp de 3 şi jum. lunĭ pentru a face acolo serviciul, afară de leafa şi diurna ce primeşte de la spital.* El n'a maĭ fost la spital cu toate că este dator a merge la spital de treĭ orĭ pe sĕptĕmână. *Nu există instrumente hirurgicale suficiente pentru operaţiĭ speciale. Tavanurile maĭ în toate sălile căzute,* sobele proaste, primitive, *acoperite cu găinaţĭ de rândunele. rufăria nu s'a găsit nicĭ câte un rând de fie-care bolnav.*

Precum vedeţĭ, din cele expuse, spitalele Colentina, Panteleimon şi Mărcuţa sunt departe de a corespunde dorinţeĭ unanime ce cu drept cuvênt se aştepta de la aceste instituţiunĭ publice de sub administraţiunea D-voastre şi ca să poată servi chiar de model pentru cele-l'alte spitale din ţară. In faţa unuĭ ast-fel de rezultat, 'mĭ exprim *nemulţămirea ce simt.* pentru că în urma adreseĭ cu No. 10.423 din luna Iulie, Eforia nu a luat nicĭ o mĕsură pentru a face ca să fie în bună stare spitalele ce le-am vizitat acum. Pentru acest finit, vĕ rog D-lor Eforĭ, veţĭ da cele maĭ severe ordine iconomilor de la spitale, ca starea bună de hygienă să se îndrepteze cât maĭ curênd posibil, veţĭ pune serioase obligaţiunĭ revizorilor spitalelor ca să viziteze în toate zilele stabilimentele spre a se încredinţa de starea de întreţinere a localurilor de spitale, dacă rufăria este suficientă şi se păstrează bine şi dacă curăţenia prin interiorul spitalurilor este bine îngrijită.

Veţĭ bine-voi a vizita şi D-voastră în persoană spitalele şi a vĕ încredinţa dacă personalul spitaluluĭ, fie-care în ceea-ce'l priveşte, 'şĭ îndeplineşte datoriile, conform regulelor stabilite. Despre dispoziţiile ce veţĭ lua asupra fie-căruĭ punct, veţĭ bine-voi a mĕ încunoştiinţa.

Primiţĭ, vĕ rog, etc.

Ministru de interne, **Lascar Catargiu**

Ce zice *Shyllockul* încoronat despre puritanul dinastic N. Blaramberg?

Cine se aseamănă se adună.

CONSILIU GENERAL DE INSTRUCŢIUNE

Şedinţa de Miercurĭ, 18 Sept. 1891.

Şedinţa se deschide la 9 ore seara sub preşedinţa P. S. S. Episcopuluĭ Dunăreĭ de jos, fiind prezenţĭ 31 membri.

Se citeşte sumarul şedinţeĭ anterioare şi punêndu-se la vot se aprobă.

Se citeşte cererea D-luĭ Lascar, prin care solicită un congediŭ până la finele sesiuneĭ şi se admite.

D. Ministru Poni ocupă fotoliul presidenţial.

D. *Bădărău* continuă discursul sĕŭ din şedinţa anterioară, aducênd laude bine meritate prin introducerea în lege a grădinilor de copiĭ şi recunoaşte serviciul ce se aduce educaţiuneĭ prin şcoalele complimentare, şcoalele primare superioare şi şcoalele primare profesionale prevĕzute în proiectul de lege. După aceasta D-sa trecênd la personalul didactic, recrutarea, prepararea, drepturile şi datoriile luĭ, găseşte proiectul de lege perfect, pentru că înlătură toate lacunele legeĭ din 1864. Dovedeşte că dacă prin proiect se asigură o stabilitate corpuluĭ didactic, se aduce prin aceasta cele maĭ marĭ serviciĭ instrucţiuniĭ. La ora 11 D sa îşĭ termină discursul că consiliul va vota cu toată buna-voinţă proiectul de lege.

D. *Enescu*, luând cuvîntul, se ocupă cu obligativitatea învĕţămîntuluĭ. D-sa găseşte că cu amenzile nu se va ajunge ţinta dorită de acest proiect; D-sa găseşte maĭ bune sfătuirile continue date prin oameniĭ administrativĭ şi darea oarecăror avantage, precum: reducerea serviciuluĭ militar pentru ceĭ ce vor termina cursul primar. Relativ la recrutarea corpuluĭ didactic, D-sa este pentru concurs. Cere apoĭ în discursul sĕŭ ca în proiect să se prevadă *inamovibilitatea*, căcĭ din ceia ce se prevede la capitolul despre drepturĭ şi datoriĭ, nu reese de cât o stabilitate a corpuluĭ didactic. D-sa combate comisiunea permanentă de apel şi susţine că dacă un institutor saŭ învĕţător va fi condamnat pe nedreptul, el să facă apel nu la comisiunea permanentă, care nu oferă îndeajuns garanţiĭ ca compusă şi din persoane administrative dispuse a face voia ministruluĭ, ci la *un juriŭ compus numaĭ din profesorĭ universitarĭ*. La ora 12 D-sa termină discursul sĕŭ prin două întrebărĭ din care s'ar putea vedea că cred că acest proiect va fi greŭ de aplicat, trebuind milioane puse la dispoziţiunea instrucţiuneĭ publice.

Trebue să recunoaştem însă că milioanele nu trebue să ne inspire frica pentru alcătuirea uneĭ legĭ de organizaţie, fiind-că o lege n'are înaintea sa numaĭ prezentul, ci viitorul. Opiniunea consiliuluĭ general se vede formată deja şi dar proiectul de lege de sigur va fi votat cu multă dragoste, întroducêndu-se icĭ-colea câte câte-va modificărĭ.

Fiind ora 12 şedinţa se ridică, anunţându-se cea viitoare pe Joĭ, ora 8 seara.

„Adevĕrul" la Iaşĭ

Evenimentul politic important este decedarea ligeĭ-Langa. A murit cum a trăit. Vorbă multă şi treabă de fel. A avut o înmormântare de clasa I şi rîsetele omerice aŭ condus-o la mormînt.

Ca o consecinţă a desfacereĭ ligeĭ este şi apropiata disolvare a consiliuluĭ comunal, căcĭ liga odată moartă nu poate trăi la Primăria de Iaşĭ, Elementele dispărute din sînul consiliuluĭ comunal nu se maĭ pot împăca. Interesele Moldoveĭ s'aŭ dat afund şi pretenţiĭ se formulează şi de liberalĭ-naţionalĭ şi de lateralĭ şi de conservatorĭ; ast-fel că o disolvare e pe cale de a se impune Va să zică vom avea în spaţiul unuĭ an *treĭ* consiliĭ comunale. Mergem bine.

*

Chestia apeĭ a ajuns la ordinea zileĭ şi în Iaşĭ. A doua Capitală voeşte să fie la înălţimea celeĭ d'întâiŭ. Primăria noastră ocupându-se de anĭ cu intrigĭ politice; a neglijat chestiile cărora le-ar fi putut da soluţie fără o ligă moldovenească. Inchipuiţi-vĕ că e o aşa lipsă de apă, în cât căzărmile nu pot fi aprovizionate şi trebue să bea apă sărată şi din băltoge. Şi apoĭ ne maĭ mirăm că tifosul şi alte bolĭ bântue soldăţimea noastră. S'a mers maĭ departe. S'aŭ sechestrat fântânele oamenilor din mahala. La fie-care fântână un soldat cu arma nu permite scoaterea apeĭ. Bieţiĭ oamenĭ care aŭ vite trebue să treacă dealul şi să se ducă la iazul ciricululĭ. Iată ce înseamnează a face liga moldovenească de căpătuială şi a nu te ocupa de nevoile oraşuluĭ!

*

Duminecă a sosit în Iaşĭ D. N. Ceaur-Aslan venind din străinătate. D-sa a umblat vara trecută prin centrul Europeĭ, maĭ cu seamă prin Elveţia, Franţa, Olanda etc. Şi-a adunat un material noŭ în chestia evreilor şi va începe iarăşĭ campania la deschiderea Camerelor.

*

Lunĭ cu acceleratul a plecat la Bucureştĭ familia D-luĭ Poni: poeta D-na Matilda-Cugler-Poni şi copiĭ.

D.

INFORMAŢIUNI

Un consiliŭ de miniştri se va ţine astă-zĭ la ministerul de interne.

—✱—

D. Colonel Gorjan a cerut Primărieĭ capitaleĭ o mulţime de desluşirĭ asupra numerotaţieĭ caselor ca factoriĭ poştalĭ să poată găsi maĭ lesne adresele persoanelor.

Măreşte personalul, D-le Gorjan, şi atuncĭ şi scrisorile şi jurnalele vor fi distribuite maĭ bine, nu umbla dupe numerile caselor.

—✱—

Noul regulament elaborat de Primăria Capitaleĭ pentru esploatarea rampeĭ de vinurĭ de la Cotrocenĭ a fost aprobat de Consiliul Comunal.

Regulamentul va fi supus aprobăreĭ ministeruluĭ de Interne.

—✱—

Consiliul Comunal al Capitaleĭ, vĕzênd propunerile maĭ multor persoane şi cererile lor de a înfiinţa comisionarĭ de stradă şi în Bucureştĭ, a numit o comisiune compusă din D-niĭ Orbescu, Popovicĭ şi Brătescu, carĭ să studieze acele propunerĭ spre a se putea înfiinţa de urgenţă acest serviciu destul de necesar.

—✱—

Monitorul Oficial de astă-zĭ publică decretul prin care se deschide pe seama ministeruluĭ de Interne, un credit de 4 miĭ leĭ pentru combaterea epidemieĭ de angină difterică care bîntue judeţul Suceava.

Cam târziu Domnule ministru şi cam puţin.

—✱—

De astă-zĭ, 19 Octombre, Direcţia telegrafo-poştală reînfiinţează serviciul poştal cu trenul ce soseşte la Piteştĭ la orele 5,45 seara.

Comercianţiĭ piteştenĭ aŭ căpătat o justă satisfacţiune.

—✱—

In ziua de 1 Octombrie 1891 se va ţine la ministerul cultelor şi al instrucţiuneĭ publice, licitaţie pentru furnisarea, pe timp de un an, a Asiluluĭ Elena Doamna în articole de băcănie.

Furnisoriĭ trebue să fie băcanĭ din Capilală şi să depue o garanţie provisorie de 1500 leĭ.

—✱—

Consiliul de revizie a stabilit jurisprudenţa că, delictul sĕvârşit în cazarmă de soldatul deja liberat, trebue judecat de tribunalele ordinare, iar nu de cele militare.

—✱—

Azĭ se începe exploatarea docurilor de la Brăila şi Galaţĭ.

De o camdată vor fi întrebuinţate ca magasiĭ de deposite şi ca intreposite vamale pentru mărfurile de importat.

—✱—

Un scandal mare în lumea saloanelor din Belgrad.

Averea persónală a luĭ Belimarcovicĭ, unul din ceĭ treĭ regenţĭ, e secvestrată de creditorĭ.

Această ştire o dă ziarul francez *le Temps*.

—✱—

Fotografia congresuluĭ studenţilor universitarĭ cu delegaţiunile streine, făcută în Giurgiu, este gata. Reuşita perfectă.

Această fotografie se compune din două tablourĭ marĭ. Unul reprezintă grupul întreg al studenţilor împreună cu delegaţiunile streine.

Peste 250 persoane.

Al doilea reprezintă delegaţiunile streine împreună cu comitetul de recepţiune şi viçe-preşedintele congresuluĭ.

Doritoriĭ se pot adresa la D. Tutunaru în Giurgiu.

Se vinde cu *5 leĭ* bucata.

Sinuciderea luĭ Boulanger

BRUXELLES, 18 Septembre. — Iată câte-va amănunte asupra sinucidereĭ generaluluĭ Boulanger:

De vr'o câte-va zile generalul se arăta maĭ posomorît.

Pe la 10 ore dimineaţa el a părăsit otelul sĕŭ într'un landou cu doĭ caĭ şi s'a dus la cimitirul din Ixelles. Valetul a rĕmas la poarta cimitiruluĭ cu trăsura.

Generalul s'a dus drept la mormîntul D-neĭ Bonnemaine, înaintea căruia s'a plimbat mult timp şi apoĭ s'a auzit o detunătură.

Generalul îşĭ trăsese un foc de revolver de calibru mare în tâmpla stângă, glonţul a eşit prin tâmpla dreaptă; el a căzut ca o grămadă fără a scoate nicĭ un strigăt. La zgomotul detunăturiĭ păzitoriĭ cimitiruluĭ aŭ alergat şi aŭ ridicat corpul ajutaţĭ de vizitiŭ şi de valet. — Generalul nu maĭ respira. S'a adus un doctor care a constatat moartea. Poliţia care a fost prevenită îndată, a transportat corpul, care a fost pus în fundul landouluĭ la comisariat. O batistă albă acoperea faţa.

Ceĭ ce înconjuraŭ pe generalul zic că acesta a încercat de maĭ multe orĭ a se sinucide, a fost însă împedicat şi i se luase toate armele sale, totuşĭ el a putut ascunde revolverul de calibru mare de care s'a servit. Se asigură că pe când se închidea corpul Doamneĭ Bonnemain în coşciug el a zis: „La revedere! în curând!"

In toate zilele, la 4 ore, generalul se ducea la cimitir ca să depue un buchet saŭ o coroană; familia şi servitoriĭ aŭ fost foarte miraţĭ vĕzêndu'l că iese azĭ aşa de devreme.

Inainte de a eşi el a scris ultimele sale voinţe; el a preparat chiar telegrama, care trebuia să anunţe moartea sa, însemnând chiar numele persoanelor, cărora trebuia trimisă această telegramă.

Se pretinde că D. Alfred Dutens, prevenit printr'o scrisoare, venise din Paris de vr'o 8 zile, temându-se de vr'o resoluţiune funestă din partea guvernuluĭ; el luase o trăsură ca să meargă să împedice nenorocirea. Alţiĭ zic că generalul însuşĭ rugase pe D. Dutens să se ducă să'l găsească la cimitir; D-na Dutens împinsă fără îndoială de vr'o presimţire ar fi insistat de asemenea pe lângă bărbatul sĕŭ. Orĭ cum ar fi, D-nu Dutens a întâlnit pe generalul şi a vorbit cu el în timp de un ceas. In fine generalul privind ceasul a zis că este timp să se ducă să dejuneze; a cerut să se plimbe un moment înaintea mormântuluĭ Doamneĭ Bonnemaine. D. Dutens asigurat, s'a depărtat un moment. Generalul s'a dus să se aşeze înaintea monumentuluĭ şi-a scos pălăria şi şi-a tras un foc de revolver la tâmplă. Moartea a fost momentană.

DIN PIATRA-NEAMŢU

1891, Septembrie 16

Domnule Redactor,

Ospitalitatea jurnaluluĭ D-voastră, fiind recunoscută pentru susţinerea bineluĭ şi combaterea rĕuluĭ,— vĕ rog să aveţĭ bunătatea a da publicităţeĭ următoarele rîndurĭ pentru care vĕ mulţumesc anticipat.

1. Rog pe D. M. L. Adamescu—preşedintele Societăţeĭ pentru învĕţătura poporuluĭ Român din Piatra-Neamţu,—să binevoiască a spune: ce se face, de vr'o 10 anĭ şi maĭ bine, cu baniĭ învĕţătureĭ poporuluĭ român—şi procentul lor—la aceĭ vr'o 300 de galbenĭ din creanţa D-luĭ Dimitrie Şoarec? Are D-luĭ cunoştinţă că, din partea caseĭ defunctuluĭ Dimitrie Şoarec se zice că; aceĭ banĭ aŭ rĕmas asupra D-sale M. L. Adamescu—cu ocazia desfacereĭ D-sale de daraverĭ de la moşie?

— Dacă banii sunt la D-sa M. L. Adamescu, cu a cui știre și învoire 'și-i a apropriat? Pentru ce nu dă seama și pentru ce nu'i plătește?

2. Tot pe D. L. Adamescu îl rog iarăși ca președinte, dar la Societatea Economia, perioada a II-a, să bine-voiască a plăti acei vr'o 700 saŭ 800 franci donați de D-na Smaranda Andrievici pentru folosința școlarilor români din Piatra.

Este destulă așteptare de la 1882 de când trebuia lichidați acei bani.—Să bine-voiască D-lui ca, din banii încasați deja și din acei 6 000 franci ce D. M. L. Adamescu datorește,— să lichideze acel cont. Să se lase la o parte pretextele acele că, nu s'aŭ încasat încă micile resturi de la Zavați și Tarața fiind-că acele resturi sunt mici și poate nu se vor încasa nici o-dată.

Sper că D. M. L. Adamescu va recunoaște necesitatea, urgența, a se tranșa aceste chestiuni, și nu va mai lăsa pubicul în neștiință.

Primiți, D-le Redactor, asigurarea deosebitei mele considerații. **I. Liciu**

ȘCOALA DE MARINA

Domnule Director,

Școala de marină din Galați n'a fost desființată de D. General Lahovary, ministrul de resbel, din inițiativa sa proprie, ci după stăruința D-lui colonel Murgescu, comandantul flotilei.

Mě veți întreba: cum se poate ca comandantul flotilei să ceară și să stăruiască singur pentru desființarea acestei școale? Lucru e de mirat pentru ori-cine, afară de cei ce cunosc de aproape capacitatea acestui D. Colonel.

Profesorii ce predaŭ cursurile la această școală, parte eraŭ civili, parte militari.

Cei militari, abuzând de... bunătatea șefului, daŭ pe la școală cu praștia, lăsând toată greutatea școalei pe seama civililor, cari de multe ori făceaŭ și cursurile militarilor. Și cu toate acestea, civilii eraŭ plătiți foarte prost, pe când militarii, pe lângă soldă, mai aveaŭ și suplimente și locuință, etc.

Atunci profesorii civili aŭ cerut să li se sporească salariile, lucru ce li s'a refuzat. Dacă aŭ vězut așa, civilii aŭ început să se retragă unul câte unul.

De aci o desorganizare complectă a școalei.

Și D. colonel Murgescu, în loc să intervie cu energie să facă să dispară anarhia și să restabilească ordinea în școală, găsește că e mai ușor să o desfiinţeze cu totul. Deci face raport în acest sens D-lui General Lahovari, care nu stă mult pe gânduri și 'l aprobă.

Iată cum s'a desființat școala de marină din Galați. Dacă aceasta e faptă de om cu mintea întreagă, judece ori-cine.

Un gălățean.

ARMAND SILVESTRE

CONFITEOR

Liniștea mare a bisericii în ceasul declinant când ziua de iarna moare înăuntru, abia colorată de minciuna armoriată a geamurilor; cerul îngreuiat de fumul rînced al tĕmîii arse în duminica trecută; tăcerea orgelor, care se rostogolește prin strană și printre stîlpi; lipsa glasurilor credincioșilor înăuntru, dar, afară, țipetele ciorilor cari zbor împrejurul clopotniței. Din când în când ușile căptușite cu vată se închid, ca o aripă grea, și lumini mici zărindu-se prin ușa repede deschisă a sacristiei. Fîșiituri de rochi negre saŭ posomorîte și de picioare cu șoșoni pe lespezile cari cam strălucesc de umezeală. Cunoașteți toți acel decor care ne umple de revolte și de înduioșeri, pe noi toți pe cari poezia amintirilor ne readuc une ori în templurile unde ne am rugat când eram tineri și credincioși. Un fel de limbă moartă vine acolo să murmure, pe buzele noastre, litaniile uitate, vorbe obscure din cari simbolul a zburat odată cu gîndirea.

Intr'o după-amiazi mai mult spre seară, în semi-întunecimea unei capele laterale mai multe dame steteaŭ îngenuchiate, aproape de solemnitățile pascale, nu departe de confesiona la cărui ferestrue de lemn se deschidea și se 'nchidea iar mai mult ori mai puțin iute, după cum fiecare care intra avea să spue mai multe păcate.

Noi ne vom ocupa numai de una din aceste spuitoare de păcate, de Doamna Pétourné, care nu semĕna cu toate cele-l'alte. Fusese frumoasă negreșit,—findcă din frumusețile reale rĕmâne tot-d'a-una frumoasa armonie a trăsurilor.

Vě jur că Doamna Pĕtourné era încă frumoasă, în toaleta ai aproape neagră de burgheză cu dare de mână, plăcută pe scaunul sĕŭ, cu bărbia pusă pe mâinile'i înpreunate, cu mătăniile între dedete. In ochii sĕi trecea une ori nu știŭ ce primavăratică impresiune, aproape păgână în voluptatea ei, de azur și de soare, și aripa unui zîmbet părea că 'i gîdilă buzele cu un zîmbet care avea fiori de sărutări.

— A venit să 'ncerce pe noul vicar! zise, dându'i cu cotul, D-na Malivesse Doamnei Chacornu.

Și tot dându'i cu cotul, rĕspunse și D-na Chacornu:

— Va să zică ai băgat de seamă ca și mine că ea se spovedește numai când vine câte un popă noŭ?

Schimbară un zîmbet de babe cu gurrea, pe urmă 'și făcură cruce amîndouĕ, cerênd lui Dumnezeŭ să le ierte fiindcă vorbiseră poate de rĕŭ.

Nu așteptară multă vreme până să le vie rîndul, fiindcă amîndouĕ trecură în daracul păcatelor înaintea Doamnei Pétorné, care, de și venise înaintea lor, le rugă foarte grațios ca să se ducă ele mai întîi.

II

Tînĕrul popă, care debuta în prima lui parohie, foarte tulburat chiar el de solemnitatea ministerului sĕŭ, se puse să asculte pe noa lui pocăită fără să se uite la dînsa. Să fi fost frica de ispită și pudoarea firească? Saŭ experiența imprudentă ce făcuse el de boturile scârboase ale D-nei Malivesse și al D-nei Chacornu îl făcuse sceptic până la nepăsare?

Cum o fi să fie, însă el stete cu urechea plecată spre ea și cu ochii lăsați în jos, mulțumindu-se să dea din când în când din cap ca să arate că ascultă.

Din buzele D-nei Petourné căzură mai întîi droae de păcate mici, greșeli mărunte ca pulberea pe care nici chiar dracu n'ar fi vrut să le ia ca să le presare peste scrierea lui, gânduri, vorbe, fapte, uitări, din cari nici una nu ar fi meritat cincisprezece zile de purgator. Intr'o zi uitase să zică *benedicite* pe când se închina; într'o seară nu voise să plece de lângă bărbatul sĕŭ. Vorbise de rĕŭ pe nevasta spițerului. Mîncase gogoși cu prea multă plăcere și în post mâncase carne într'o zi.

Deodată popa tresări când auzi pe D-na Petourné zicênd:

— Părinte, sunt vinovată fiindcă am avut un amant.

Și numai decât zise iar:

— Era cavalerul cel mai amabil din lume și cred că nici o femee nu ar fi putut să i se împotrivească. Avea, părinte, bată'l norocu, niște ochi d'o dulceață nespusă, un zîmbet d'o perfidie adorabilă. Unde pui că ticălosu era bine făcut, voinic cât patru....

— Spune ce păcat ai făcut fata mea, zise duhovnicul tot cu ochii în jos și parcă și mai tulburat de ce avea s'auză.

— Am făcut păcatul, firește, și încă într'o seară de vară când toată Natura părea complice a fericirei noastre vinovate. De multă vreme îmi tot cerea el aceea ce aș fi trebuit să 'i refuz. Intr'un tufiș de padure încântător unde privighetoarea cânta d'asupra capetelor noastre, ne am pus jos pe iarbă verde, unu lângă altu, și lumina stelelor abia străbătea până la noi prin frunzișul parfumat. Trebue să'ți spun, părinte, că aveam o rochie prea ușoară, un fel de muselină scobită la piept. Mĕ prindea foarte bine rochia ceea. Dar ce folosea că eram înbrăcată! Era de ajuns să pue mâna pe piept.....

— Treci peste amănuntele acestea, fata mea.

— Ți le spun acestea, părinte, pentru ca să'l scuz. Am crezut că mor când și-a pus gura pe gura mea, pe când mĕ lua în brațe. Fierbințeala pieli lui îmi băga fiori. Suflarea lui mĕ înbăta. Fără voe, îl sărutam și eŭ.

— Scurtează, fata mea.

— Lasă-mĕ, prea sfinte, să 'ți spun cum am făcut păcatul. Ah! în minutul acela — uite mĕ îngrozesc când îți spun — însă m'aș fi lepădat și de Dumnezeŭ și de paradis.

— Nenorocito!

— N'am isprăvit încă părinte și ai să vezi câtă nevoe am de mila lui Dumnezeŭ! Eram a lui! Fericirea noastră fusese așa de mare încât par'că era zdrobit și s'ar fi și zdrobit chiar dacă s'ar fi ținut numai cu greșala asta d'întîi. Eŭ însă l'am silit ca s'o reînceapă. Și cum ceda el dorinței mele, eŭ găsiam mijlocul să'l învit la un al treilea păcat, și chiar la al patrulea.

* *
*

Duhovnicul se uită la dînsa. Vĕzênd părul alb al d-nei Pétourné, îi zise:

— Dar bine, fata mea, câtă vreme e d'atunci?

— Treizeci de ani, părinte.

— Va să zică nu te ai spovedit nici odată d'atunci și până azi?

— In fie care an, părinte.

— Și nici un duhovnic nu 'ți a iertat păcatul ĕsta?

— Ba da, mi l'a iertat de doĕzeci și noĕ de ori.

— Atunci pentru ce te mai spovedești?

— Ce vrei, prea sfinte! Nu cumva vrei să spun astfel de lucruri bărbatului meŭ, mai cu seamă când e un suvenir așa de bun!

Spartali.

Domnilor Agricultori

Niște experiențe foarte însemnate s'aŭ făcut de curênd în Francia, la școala națională de agricultură din Brosse, spre a decide, care este cel mai bun ingredient de întrebuințat pentru văruirea semințelor destinate semănatului.

Iacă rezultatul acestor experiențe care s'aŭ făcut pe o întindere de 4 hectare, împărțită în 3 părți.

„Intâia parte s'a semănat cu grîŭ văruit cu vitriol, var și gumă arabică adăogată pentru a favoriza aderarea sării de Cupru.

„A doua parte s'a semănat cu grîŭ supus Germinatorului Doctorului Quarante-Descalonne.

„Grîul semănat în a 3-a parte a fost supus acțiunei prafului Choquelin.

„Grîul din partea a doua (Germinator) a răsărit cu 8 zile mai curênd de cât acela din cele l'alte două părți.

„Vegetațiunea a fost cu mult mai activă.

„Șeful de practică a semnalat această diferență elevilor sĕi."

Cauza Germinatorului este deci câștigată.

Pentru a primi broșura explicativă a se adresa: *Agenția Havas*, Bucureștĭ.

ULTIME INFORMAȚII

BRUXEL, 18 Seeptembrie.—Cadavrul generalului Boulanger a fost transportat la hotelul din strada Montoyer. S'a găsit între cămașa și giletca generalului o mare fotografie a D-nei de Bonnemain și în buzunarele jiletcei un ceas de aŭr și suma de 7 franci. Dar nu era portofel nici o hârtie oare-care. O mulțime tăcută staționa în fața hotelului și comenta evenimentul.

Inainte de a pune în execuțiune sinistrul sĕŭ proiect, generalul Boulanger a scris mamei sale că va face o călătorie lungă. Ea nu știe încă catastrofa.

Prințul Victor Napoleon s'a dus la hotelul generalului Boulanger unde s'a întreținut cu secretarul acestuia din urmă.

—✠—

De la esamenul de bacalaureat

Suntem informați că la esamenul înscris de bacalaureat s'aŭ strecurat mai multe neregularități.

Așa, în sala D-lui Gogu, s'a esclus de la teze doi candidați pentru că unul a luat foaia celui l'alt pe când își îmbrăca pardesiul, și a copiat teza.

Intrebăm pe D. rector de când în țara românească și pungașul și păgubașul primesc aceiași pedeapsă?

Ce sunt eŭ vinovat, dacă un altul mĕ fură și întrebuințează în folosul lui bunul meŭ?

Atunci pentru ce nu s'aŭ eliminat de la înscris și toți cei-l'alți ce s'aŭ vĕzut copiind prin alte săli afară de a D-lui Vitzu, împreună cu autorii după cari copiaŭ? Pentru ce să făcea haz în cele-l'alte săli, vĕzêndu-se *porumbeii* venind și eșind pe ferestre, și nu s'a procedat conform regulamentului de o potrivă cu toți chiar de la început?

De când legea, dacă ne mai ținem după vr'una, pentru unii mumă pentru alții ciumă?

Pentru ce și care e rațiunea că pe când în salele D-lor Gogu și Vitzu candidaților așezați la distanță de un metru unii de alții, nu li se permitea nici concepte să'și facă în alte sale *se corectaŭ* și *se făceaŭ tezele* chiar de profesorii supraveghetori?

De ce teza în limba latină a fost tipărită în foi volante, contra regulamentului, care spune că ori ce teză trebue trasă la sorți.

N'aŭ fost procurate foile acestea protejaților D-lor profesori din comisiune?

Cele ce se petrec la esamenul de bacalaureat sunt adevĕrat scandal.

—✠—

Un fapt fără precedent se petrece cu concentrările actuale.

Procurorul și substitutul de Ialomița aŭ fost concentrați.

Cine reprezintă ministerul public în Ialomița?

Credem că în toate țĕrile din lume lucrul s'ar putea aranja foarte lesne, scutind pe procurori de această îndatorire către armată.

—✠—

D. colonel Băicoianu, Directorul școalei militare din București, a supus din noŭ, în presența D-sale, pe elevii absolvenți ai școalelor fiilor de militari din Iași și Craiova, la o constatare medicală.

Credem că D. Director nu va fi găsit pe nici un elev care să merite a fi reformat, mai cu seamă că toți elevii sunt tineri și merg spre desvoltarea fiisică.

—✠—

Primăria Capitalei contractase acum cât-va timp cu proprietarul fabricei de mobile, D. Stiefler, furnitura mobilierului necesar școlilor celor noi construite acum în urmă.

Predând mobilierul, care este compus din 1000 bănci, catedre, etc., consiliul comunal al Capitalei, l'a respins de oare ce nu era făcut după modelul oferit de primărie ci cu mult mai prost. Tot de odată a avizat pe D. Știfler că respingênd acele bănci, Primăria va cumpăra altele pentru suma de 70 mii lei, cu banii din garanția fabricantului.

—✠—

Operațiunile cerealelor în portul Brăila pe ziua de 18 Sept. 1891:

Grâŭ de 57 libre 12.80, grâŭ de 57¾ libre 13.20; rapiță sĕlb. de 51 jum. lib. 7; porumb de 57 jum. libre 9; orz de 45¾ libre 7.20, orz de 48¾ libre 7.65, orz de 42¾ libre 6.60, orz de 41¾ libre 6.60, orz de 42¼ libre 6.25, orz de 42 libre 5.90, orz de 41 jum lib. 6.10, orz de 41 libre 6.10, orz de 43 și un sfert libre 6.40; grâŭ de 58¾ libre 14 lei.

—✠—

Aflăm că D-na Eugenia Beșlegeanu-Briol, cunoscuta proprietară a magazinului de Mode de la hotel Manu, vis-a-vis de Episcopie, a plecat la Paris spre a'și aduce asortimentul de pălării pentru sesonul de iarnă și toamnă.

—✠—

Astă-zi am primit darea de seamă a Societății funcționarilor publici de mersul societăței pe anul al IX societar și am constatat cu plăcere progresele ce a făcut această societate. La pag. 157 vedem că societatea posedă 3341 membrii la finele anului societar, vedem la pag. 188 că a dat ajutoare la cei fără funcțiune, suma de lei 243,293 bani 06, a dat ajutoare de înmormîntare la 317 membri câte 300 lei, care face 95,100 lei, iar celor bolnavi medic și medicamente pentru suma de lei 63,784 bani 48, și mai posedă la casa de depuneri 412,000 lei în efecte, pag. 161. Felicităm pe membrii fondatori și pe membrii consiliului central de administrație de un asemenea succes și dorim ca toate societățile să o imiteze.

—✠—

Din causă de boală a copilului George, în etate de 3 ani, representația de eri Mercuri de adio în beneficiul D-rei Dora Lambertini s'a amânat pentru Duminică 22 Septembre.

—✠—

Principesa Maria A. Cuza, ca și în anii trecuți, a bine-voit și în acest an a procura cărți de școală la 28 de copii din com. Ruginoasa, jud. Suceava.

Fapta principesei Maria A. Cuza e nobilă și vrednică de imitat.

AVIS

Subsemnatul **Masseur**, abs. al facultăței de medicină din Viena, elev al profesorului Reibmayr, am onóre a anunța pe onor. public suferind din București că 'mi ofer serviciile mele în tot ce se atinge de specialitatea mea.

Precum s'a probat Massagiul este un tratament fórte eficace pentru remediarea multor maladiĭ.

Cu deosebire se aplică cu mult succes în casurĭ de: *Rheumatism acut și chronic, Goutta (Podagra), Diabetă, Anemie, Dilatație stomachală, Imbuibare de ficat, Constipație, diverse maladiĭ nervóse, slăbiciunea șalelor, contra obesităței (îngrășare) etc. etc.*

Cu stimă **Ioan C. Wartha**
Hotel Central, str. Carol.

UN MEDITATOR. D. G. Chivu, fost meditator la liceul «Sf. George» și la liceul «Alexandri», dorește a da lecțiunĭ și a medita elevĭ de clasele primare și secundare. Adresa: Strada Biserica-Eneĭ, Nr. 5.

TIPOGRAFIA THOMA BASILESCU

BUCUREȘTI
111, BULEVARDUL ELISABETA, 111

SPECIALITATE IN LUCRĂRI COMERCIALE
REGISTRE, ADRESE, COMPTURĬ, CIRCULĂRĬ, etc.

ZIARE, REVISTE, AFIȘE, PUBLICAȚIUNI, BROȘURI, INVITAȚIUNI, CĂRȚI DE VIZITĂ
ȘI TOT FELUL DE IMPRIMATE ATINGĂTOARE DE ACEASTA ARTA
SE EFECTUEAZA PROMPT ȘI CU PREȚURI FOARTE MODERATE

De vênzare în total saŭ în parte casele situate în Bucureștĭ, Str. Olarĭ Nr. 8 și Bulevardul Ferdinand. Pentru informațiunĭ și preț a se adresa Locotenentuluĭ V. Negri, la Constanța.

Lecțiunĭ de franceză, engleză, italiană, germană și piano, se predaŭ în condițiunĭ avantagióse.
A se adresa str. Câmpineanu No. 17 în fie-care dimineață, Casa Boiaiolu.

DE INCHIRIAT chiar de acum, un apartament spațios, luminos și sănătos, cu toate dependințele și grădină în mijlocul curțeĭ pentru o familie bună.
Strada Pescăria-Veche No. 3 (lângă grădina Sf. Gheorghe.

PREPARATELE DE GLYCERINĂ
ALE FARMACISTULUI
WLADIMIR LINDE DIN RÂMNICU-SÂRAT

PASTA glycerinată pentru Dinți	„LINDE"	Borcanul	1.50
CREMA „ „ **Piele**		«	1.50
APA de Chinină „ „ **Pĕr**		Flaconul	1.50

Dințiĭ, pielea și părul sunt principale podoabe ale omuluĭ, decĭ prin buna îngrijire se pot menține în stare frumoasă, sănătoasă și bună.

Cine nu să simte mulțumit și fericit când are o dantură frumoasă, dințĭ albĭ curațĭ și sănătoșĭ? O gingie sănătoasă și tare? Saŭ o pieliță albă, netedă și moale? Saŭ un păr frumos și des?

Ori-cine va întrebuința Pasta, Crema saŭ apa chimică **„Linde"** le va adopta în us, în urma uneĭ simple încercărĭ, carĭ va da resultate satisfăcătoare?

Cerețĭ semnătura **„Linde"** care figurează pe orĭ ce preparat!

Medaliĭ de argint, Mențiunĭ onorale de la maĭ multe Expozițiunĭ.

Preparatele cosmetice de glicerină **„Linde"** aŭ fost *premiate și la Expozițiunea Universală din Paris 1889.*

La cerere pot trimete prin poștă, în urma costuluĭ în timbre saŭ mandat poștal, în toate direcțiunele țăreĭ.

Revânzătorilor se oferă un rabat de 30% contra accept 3 lunĭ de la data factureĭ.

ASTHMU și CATARRHU
Vindecațĭ cu
CIGARETELE sau PRAFUL ESPIC
2 l cutia, in tóte Pharmaciele.
OPPRESSIUNI, TUSSE, INRĂGUȘIRĬ, NEVRALGIE
PARIS se vinde en gros: **J. ESPIC**, 20, Rue Saint-Lazare, 20
Sĕ se ceara această semnătura pe fie care cigareta și cutia.
Medalia de aur 1888. Expoșițiune universala 1889. Una din cele maĭ marĭ recompense decernate productelor antiasthmatice.

(MEDALIE de AUR, EXPOSIȚIA din PARIS) SIROP
Hrean-Iodat
(RAIFORT-IODÉ)
a Doct^r J. Buci



IODUL, combinat cu sucurile plantelor anti-scorbutice, fluidifică umorile și le ajută să iasă din organism: *este un depurativ puternic.*

Siropul de Hrean-Iodat, preparat la frig, preparat de D^rul J. BUCI, înlocuește cu folos untura de pește și tóte iodurele, pentru vindecarea ***Ingurgitarilor scrofulóse*** (*strumóse*), ***Ganglionilor cervicalĭ, Flaciditățeĭ țesuturilor, Acidităței sângeluĭ, Bólelor de piele, Rachitismuluĭ, Crustelor, etc.***

PREȚUL : 3 lei • PARIS, 22, RUE DROUOT ȘI LA FARMACIȘTI



MAX FISCHER
GALAȚI, Strada Mare, 29
cel maĭ mare și renumit depositar în România de
PIANURĬ
în tot-d'a-una 20 pînă la 30 instrumente numaĭ din renumite fabricĭ ca Seiler, Blüthner, Bösendorfer, etc. Calitatea și sunetul frumos se garantează. Pianine cumpĕrate prin corespondență se primesc înapoĭ după opt zile dacă nu ver place cumpĕrătoruluĭ. Peste 500 Piane și Pianine vândute pînă acum în țară. Plata și în rate lunare.

INSTALAREA
— DE —
TELEGRAF, GAZ și APA
FILTRU „PASTEUR"
TELEFOANE, PARATONERE
SALON DE EXPOZITIE. — EXPORT
Teirich & Leopolder
București, Strada Berzeĭ, Nr. 9.

TAMAR INDIEN GRILLON
Fruct laxativ Răcoritor
Forte plăcut de luat
ÎN CONTRA
CONSTIPAȚIEI
Hemoroidelor Fierei Lipsei de poftă de mâncare, Turburăreĭ stomacului si intestinelor, Migrenei ce provime de acĭ.
E. GRILLON
33, Rue des Archives
PARIS

CURELE de Transmisiune
Prima calitate englezească
FURTUNI de CAUCIUC
toate articole pentru mașine: Asbest. Manometri
STICLE pentru nivel, robinete și Ventile de abur,
Bumbac pentru șters.
POMPE PENTRU VIN
cu prețuri foarte reduse la Depositul fabriceĭ
Otto Harnisch 41, Strada Academieĭ, 41 vis-à-vis de Ministerul de Interne

Prețurĭ reduse — Prețurĭ fixe

Medicament necesar și sigur pentru bóle de stomac și consecințele lor!

Conservarea sănătățeĭ se basează în principiŭ numaĭ pe întreținerea uneĭ digestiunĭ bune, căcĭ aceasta este condiția fundamentală a sănătățeĭ și a buneĭ stărĭ corporale și spirituale. Cel maĭ bun medicament de casă pentru regularea mistuireĭ, spre a obține un sînge sănătos și a depărta părțile stricate ale sîngeluĭ, este renumitul:

BALSAM de VIAȚA al D-ruluĭ ROSA

Acest balsam preparat numaĭ din plante cu principiĭ active excelente asupra stomaculuĭ este probat ca neîntrecut la toate boalele care resultă din indigestiune, adecă la lipsa de apetit, răgăeală cu acrime, fluctuosităţĭ, vărsăturĭ, durerĭ și cârceĭ de stomac, la încărcarea stomaculuĭ, hemoroizĭ, la hipocondrie, melancolie etc, și a devenit in urma miilor de însănătoșirĭ un medicament indispensabil pentru casă.

Flaconul mic 1 L. 50 b., flaconul mare 3 Lei.

DEPOUL GENERAL PENTRU TOATĂ ROMÂNIA
Victor Thüringer, farmacia la „Ochiul luĭ D-zeŭ"
Calea Victorieĭ, Nr. 126, Bucureștĭ
SE GASEȘTE ASEMENEA IN TOATE FARMACIILE.

NB. Balsamul D-ruluĭ Rosa aprobat de onor. Direcțiune al serviciuluĭ sanitar superior, și înmatriculat cu marca alăturată în contra imitațiuneĭ, se trimite la cererĭ francate însoțite de mandat poștal in orĭ-ce localitate din țară. — Tot aicĭ se află:

ALIFIE UNIVERSALĂ DE PRAGA

Intrebuințarea cu strălucit succes în contra inflamațiunilor, rĕnilor și umflăturilor, spre exemplu la împetrirea mamelor (țițelor) la încercarea copiilor (prin oprirea laptelui), la abcesse, umflăturĭ sanguilare, la cancer, bessicuțe puroiase, la umflătura unghiilor (numit sugiu), la umflăturile reumatice, scrânteli, la mâini crăpate. — Dosa Ln. 1. —

DEPOUL DE FABRICAȚIUNE: **B. FRAGNER**
Farmacia „la Vulturu Negru" la Praga 203 — III.

ANTIPYRINA
EFERVESCENTĂ
LE PERDRIEL
în potriva DURERILOR, MIGRENELOR, BÓLEĬ DE MARE, etc.
Luată cu **Acid Carbonic** *suprimă Cârceiĭ și Greața* produse prin intrebuințarea doctorieĭ
LE PERDRIEL & C^ie, Paris

Academia de Comerț și Industrie din Gratz

CURS DE ABITURIENȚI

Curs comercial de un an pentru absolvențiĭ școalelor secundare, carĭ se dedaŭ cu totul carierei comerciale, saŭ carĭ vor să dobîndească aceste cunoștințe pe lângă studiile universitare— Prospecte detailate trimite.

Direcțiunea Academieĭ de comerț și industrie din Gratz.

A. E. v. SCHMID.

DROGUERIA
CENTRALĂ
Mih. Stoenescu
Farmacist
BUCURESCI

Str. Academiĭ, Nr. 2 (casele Dr. Steiner)
— **(Dirigeată de D. D. V. PĂCĂȚIANU)** —
Noŭ și special magazin asortat cu **APE minerale** din toate sursele, Articole pentru amatoriĭ de fotografie,
SPECIALITAȚI FARMACEUTICE
PARFUMERIE ȘI ARTICOLE DE TOALETA
Obiecte de Pansament și **CAUCIUC** pentru igienă, etc.
— *Serviciŭ prompt, prețurĭ moderate* —
NB. Comandele se efectuează în toată țara.

Institutul BERGWART, Zürich
sub privigherea și controlul Statuluĭ

Studiĭ generale, curs special de limba germană, limbĭ moderne. Comerț, preparațiune îngrijită și prescurtată pentru intrarea în școala Politechnică și în școla industrială. Ingrijirĭ casnice, higienice și pedagogice, posițiune superbă, viața de familie plăcută, privighere părintească. **Internat și externat.** Cele maĭ bune referințe în Zürich și în România. Pentru prospect și maĭ de-aproape amănunte a se adresa D-luĭ Director **Dr. A. Keller, Flunstern-Zürich.**

INSTRUMENTE DE CHIRURGIE
La „Crucea Albă"
En Gros — Detail
Objecte de cauciuc — Asortiment complect
PANSAMENTE — BANDAJE — Expep. promptă
— **PREȚURI MODERATE** —
72, Calea Victorieĭ, 72 (vis-à-vis de Pasagiŭ)
SUCURSALA: 6, Str. Decebal, 6, (Sf. George)
BUCUREȘTI.

CAPSULE
OLEO-BALSAMICE-SANTALINE
ALESSANDRIU

REMEDIU SIGUR CONTRA MALADIILOR SECRETE ... SCULAMENT LA BARBATI ... SE VINDECA PRIN INTREBUINTAREA UNEI CUTII ... CAPSULE ... PENTRU UN TRATAMENT ... MODUL INTREBUINTAREI SI DIETA ... A SE VEDE IN INSTRUCTIA CE INSOTESTE FIECARE CUTIE.
DE VINDARE LA FARMACIA ALESSANDRIU (SMEAUA ROSIE)
BUCURESCI
SI LA PRINCIPALELE FARMACII DIN TARA.
A OBSERVA SA NU VI SE DEBITEZE ALTE CAPSULE SUB ACEST NUME DE CAT CELE DE ALESSANDRIU DESPRE A CARUIA EFICACITATE SE GARANTEAZA.
PRETUL UNEI CUTII 6 LEI

Cel maĭ bun Antiblenoragic
BOALE SECRETE — **CAPSULE**
CU BALSAMURI EMULSIONATE și PANCREATINĂ

Nicĭ unul din antiblenoragicele existente pănă acum, nu împlinește cele două condițiunĭ indispensabile de asimilare repede și a nu irita traectul intestinal. Modul cu totul special și noŭ după care sunt preparate. Aceste Capsule fac ca vindecarea să fie repede, complectă și fără de a deranja stomacul; ast-fel că convine tutulor persoanelor chiar celor maĭ debile. Acest noŭ medicament vindecă în scurt timp complect și radical, scursorĭ (sculament) noĭ și vechĭ atât la bărbațĭ cât și la femeĭ, precum Blenorea poala albă, etc. — Prețul uneĭ cutiĭ 4 leĭ.

Asociat cu aceste capsule se recomandă cu succes *Injecția Santalină*. — Prețul uneĭ flacon 2 leĭ și 50 banĭ.

Deposit general: Farmacia «Coroana de oțel» Mihail Stoenescu, strada Mihaiŭ Vodă, Nr. 55, Bucureștĭ.

In provincie unde aceste preparate nu se găsesc, se expediază imediat în contra unuĭ mandat poștal.

Să se observe cu rigurositate instrucțiunea ce însoțește fie-care cutie și flacon.



Case de Banĭ
DE LA
Fabrica G. & H. BAUCHE
DIN REIMS (FRANCIA)
Furnisoriĭ Ministerelor de Finance, de Resbel, de Marină și companiilor Căilor ferate din Francia.
Diplome de onoare, 20 medaliĭ de aur și de argint.
Singura medalie de aur, cea maĭ mare recompensă, la Expozițiunea din Paris 1891.

CASE DE BANĬ construite din Fer și Oțel sistem brevetat, oferind absolut siguranță în contra spargereĭ și foculuĭ.

— Prețurĭ avantagióse —

Representanțĭ pentru România și Deposit la
VICTOR KUBESCH, *Bucureștĭ, Strada Academieĭ, 1.*